



Gazeta este de două ori, adică: Mercuria și Sâmbata; Folia odată pe săptămână, adică: Mercuria. Prețurile este pe 1 anu 10 f.; pe diurnitate a. 5 f. m. c. înaltru Monarchiei.

GAZETA

Pentru țeri străine 7 f. pe 1 sem., și pe anulu întregu 14 f. Se prenumera la tote poste c. r., cum și la toti cunoscuti nostri DD. corespondinti. Pentru serie „petitu“ se ceru 4 cr. m. c.

FRANSSIEVANESE.

Corespondintia.

TRANSILVANIA.

Din Campia, 27. Septembrie 1855.

Proiectu despre măsuri, prin carele s'ar puté îmbunătăți sôrtea scôloru și parochieloru din Campia.

(Capetu din Nr. tr.)

Si ôre spre evitarea acestorufeliu de mancatorii cine s'a îngrijitu pana acum de a afla ceva precantuni, ceva institutiuni și regulamente? Pôte ca nu s'au nici știutu. Dara pentruce nu s'a cercatu? Se mai dicu unu cuventu, dăca nu mi s'ar improba nematuritatea.

Se nu ne multiaminu cu administrarea funduriloru nostre de venituri supu inspectiunea numai a Domniloru protopopi, pentru ea de-si sunt exceptiuni stimavere de personalitati sincere și acurate, cari și cu neglijerea economiei proprie staruescu dina nôptea intru prosperarea venitulu publicu, potu totusi se se alle și nepăsători, ba din lacomia — slabatiune comune a naturei omenesci — și stîrbători ai bunuriloru sacre; candu din contra amenintîndulise cu responsabilitate la unu inspectoru mai marisioru, li s'ar astempera și conteni postă, — și pôte li s'ar indoi activitatea de a se arata cu destîntiune intru purtarea lucrulu lorusi incredintiatu.

Volu se dicu, spre incurajarea lucrarei Domniloru administratori, vice-și archidiaconi — ar fi consultu, și de tempore, a se infîntia unu esactoratu diecesanu — compusu din barbati de incredere — alesi din clerulu mireanu, carele se fia insarcinatu in totu anulu a lua supu rigurosa revisiune: specificatiunile venituriloru, besericesci, erogarile, — a exploata noue fântane de venituri, in totu alu treilea anu a cerca in persôna protocoalele duse de protopopu in caus'a venituriloru; ca ôre unescuse cu raporturile specifice tramise in fiecare anu? Plat'a acestui esactoratu pe usioru s'ar puté medeloci din veniturile atatoru beserici, cari de altumintrenea sunt espuse la atatea daune, și facu atatea incurcături, catu in unele districturi protopopesci — protopopii acurati succesori altoru mai indiferenti și mai comodi — ar avé cate unu anu întregu se totu descurce, și totu cu greu ar' puté esi la cale.

Ne nutresce buna sperare, ca dupa instalatiunea mitropoliei, care din gratia Maiestatei Sale, in 28. Octobre c. n. prin Eminentia Sa Nuntiuulu apostolicu și cardinalu alu scaunulu apostolicescu — are a se duce in efectu, și organizarea clerulu nostru va pasi pe unu stadiu nou, și spre îndreptarea tuturor abuzuriloru se voru lua tôte mesurile cele mai întiepte.

Pana atunci ar fi cu cale ca concernenti întieleginti pe Campia se ne sierbesca cu detaiuri mai merunte despre curgerea rea a lucruriloru, ca cunoscanduse fântan'a abuzuriloru, și pedecele puse in calea reformeloru — cea de antaniu se se astupe, cele din urma se se delatureze.

Mi mai rezervu o scurta disertatiune despre abuzuri și din alte parti ale diecesei nôstre pe o alta ocaziune, dăca nu ni va fi vorba numai iritare de anime iubitorie de argintu, și de ne-responsabilitate, dar' astufeliu de iritare totu aduce ceva bine, ca produce mobilitate mai mare in cercularea sangelui, și curatia de mucediela causata prin stagnare. —

Din giurulu Armenopolei (Gierla) 15. Sept. 1855.

Domnule Redactoru!

Premiliendu înainte in multu stimatele colôno ale Dtale in Nrii Gazetei 13 și 14, starea scôlororu din giurulu acestu manosu, me apromiseiu ati scrie ceva și despre modulu și progresulu predarei invetiaturiloru, care dupa esamenele de promotiune esecutate o facu in urmatôrele:

Cu inceputulu lunei Iulie precum pretutindenea asia și in giurulu acesta sau inceputu esamenile de vara — și sau continuatu cu tóta acuratiunea, ne lipsindu nicaiurea multu stimata persôna a prea onor. D. archidiaconu a tractulu acestu Armenopolitanu Simeone Bocsia: — și cu totu dreptulu poti dice, ca cu bunu succesu au reesitu toate. —

Numai aceea e durerosu, ca din numerosa junime ce se afla de ambele parti, abia putura 30—40 alumui, alu multiumi și recori in ferbintele sudori pe neobositulu și multu zelosulu D. presedinte, ce pane și acum pe lenga tôte venerandele batrinetie intru realizarea și infîntiarea tuturor scôlororu aici aflatôre, ce de a parte se pôte imputa la corbicosia parintiloru, intru a carora urechi ne strabatandu anca bine sunetulu bucinulu secululu alu 19-a și sunetele de escercere și invetiatura, s'au retrasu asi tramitere filii sei la scôla: dar' de alta parte totusi e de compatimitu și starea locuitoriloru giurulu acestuia, care e cea mai misera —; caci pe lenga acestea fôrte pucini au fostu norocosi de a se imbucura de gratiosulu rescriptu alu emanciparei, fiindu mai toti curialisti.

Asia in comun'a acestă dintre 130 și mai multe fumuri statatôre singuri 9 se afla eliberati, și asia asemenea in celelalte cu acestă invicinate.

Sunt nepartiniti acesti bieti țereni și de catre elim'a ce in unele locuri de pe aicea e cu totulu rea, pe lenga cari mai adaogunduse și nerodirea aniloru trecuti și secet'a necurmata a anulu curentu, cu totu dreptulu poti dice, ca mai de tôte au ramasu pe josu acesti bieti locuitori, și nici acum n'au avutu secerisu nimica unii, carii de altumintrea su buni economi.

Din acesta cauza multi au fostu siliti a se departa — dimpreuna cu iubitiu sei baiati pentru castigarea nutrimentulu de toate dilele. —

Inse acela carii la esamenile acestea de vara au statutu de fatia au reportatu fôrte bunu și nepretiatu secerisu, — dintre cari inse me tiermurescu pentru angustimea colônloru a ne aduce numai cateva comune.

Asia deosebitu in opidulu Deesiu mai multe dieci de scolaru, carii trasera tóta atentiunea on. auditori spre sine, au datu esamenn bunu; și cu nimicu mai pucinu poti dice ca martoru oculatu și despre acei 40 din comuna Pinticu, și 25 din Giroltu, cari toti eu a loru diligintia precum in referada, asia și in întielegere au desfasiuratu atata desteritate, catu nici dela unulu de clas'a ultima normala nu se potea altumintrelea sperare. — (Va urma.)

O întrebatiune catra istoricii și iuristii bisericesci. Cu ce dreptu și pe ce temeliu istoricu unii scriitori confundu cu totulu numirea de protopopu cu numirea de archidiaconu? candu in biseric'a resaritena protopopu și archidiaconu sunt doue fiintie cu totulu și esintialu diferitôre. Cum a intratu acesta numire la noi? —

Monarchi'a austriaca.

TRANSCIVANIA.

Брашовъ. Треви школастиче. (Апкеиере дин Нрѣ трекътъ.)

Статълѣ лватѣ дитра диделескъ модернѣ европѣнѣ пѣ маѣ поѣте сѣферѣ, ка дитр'о комъпъ кѣтъ де микъ сѣ се афле пѣмаѣ кѣте доѣ иншѣ, адикъ преотълѣ шѣ логофѣтълѣ (потарилѣ), карѣ сѣ кѣпоскъ — дикѣтъва — тѣиестра скрисълѣ, чѣ ачелаш вреа шѣ демъндъ, ка не кѣтъ се поѣте тоѣ метърѣѣ фѣекъреѣ комъне сѣ фѣе дп старе тѣкарѣ де а'шѣ сѣскриѣ пѣтеле лорѣ ла акте прѣвате шѣ пѣвлѣче дѣпъ дитпреѣѣзрѣрѣ; еаръ дѣкъ дп врео комъпъ дикъ не атѣтъ де микъ шѣ несокотѣтъ с'ар ѣви кѣте знѣ ѣениѣ сѣѣ знеле таленте, ачестора сѣ лѣ се дескѣдъ кале либеръ спре а се перфекѣона маѣ де парте, пенѣтряка сѣ'шѣ афле локълѣ лорѣ айреа знѣдева, адикъ аколо знѣде мерѣтъ талентълѣ, сѣлѣнда шѣ пѣртареа лорѣ. Пенѣтряка скопълѣ ачеста дин зрѣтъ сѣ се поѣтъ а-жънѣе кѣ тоѣ сѣкѣрѣтатеа, треѣвѣ сѣ се тѣпне тоѣтъ тѣперѣмеа ла — шкѣолѣ.

Статълѣ пѣ маѣ поѣте сѣферѣ артѣштѣ, агрѣкълторѣ, пѣгѣдеторѣ шѣ месерѣишѣ де ачѣа, карѣ дин калаподълѣ лорѣ маѣ де парте сѣ пѣ маѣ прѣчѣпъ нимѣкѣ шѣ кѣарѣ не ачеста сѣ'лѣ кѣпоскъ пѣ-маѣ прекъм аѣкасѣрѣ дин мошѣ де стрѣмошѣ, чѣ елѣ вреа шѣ прѣтѣнде ка сѣ аѣвѣ копчѣтъѣенѣ, карѣ сѣ'шѣ маѣ кѣпоскъ дикъ шѣ дрепѣтърѣе шѣ даторѣнделе лорѣ пѣвлѣче шѣ прѣвате дп орѣ че прѣвѣндъ шѣ орѣ че рѣпортѣ алѣ вѣеѣѣ оѣенешѣтѣ, пенѣтря ка ста-тълѣ сѣ пѣ фѣе сѣлѣтъ аѣ тѣпна шѣ дитпѣнде тоѣтъ пѣмаѣ дѣнапоѣ, ка шѣ не тѣрѣтеле де вѣте, чѣ сѣ'ѣ вѣзѣ фѣкъндѣ шѣ дитпѣнѣндѣ тоѣте дин копѣвѣндѣере прѣпрѣѣ; пенѣтряка ашеа кѣарѣ шѣ рѣспѣлѣме шѣ пѣдѣнселе дикѣтате де кѣтръ леѣѣ сѣ аѣвѣ о дѣнсѣмъпѣтате маѣ маѣро, моралѣ, демънѣ де омѣ, еаръ пѣ де вѣтѣ.

Дп зрѣтъ статълѣ тоѣтъ пенѣтря сѣкѣрѣтатеа сѣпѣшѣлорѣ сѣѣ арѣ дрепѣтълѣ авсолѣтъ де а прѣтѣнде дикъ шѣ дела вѣсерѣкъ, ка епѣс-копѣатълѣ сѣ пѣ маѣ кѣтезе а хѣротѣнѣ шѣ а пѣне дп канълѣ тѣр-теѣ не пѣчѣ знѣ idiotѣ, пѣвѣмѣтъ, ѣрѣвѣ дитпѣнитѣрѣ алѣ рѣтълѣ пѣ каре пѣ'лѣ дѣделѣе де локъ, чѣ кѣарѣ преоѣмеа сѣ аѣжнѣгъ о-ѣатъ а фѣ адеѣвѣрата сѣре а пѣмъжѣтълѣ, шѣ пѣвѣдекъм ем-ѣлетѣ а пѣштѣндеѣ шѣ а дѣтѣперѣкълѣ.

Поѣте фѣ кѣ ѣменѣ де „знѣ тонѣ“ ворѣ фѣ десѣреѣзнѣндѣ дикъ шѣ ачесте тѣмеѣрѣ тарѣ ка де бронълѣ але статълѣ, ѣре дпѣсѣ поѣ дѣшѣне, поѣ кѣрѣрѣ не пѣлаче а не вѣѣера кѣ сѣп-теѣмѣ дѣпапоѣѣѣ, не-амѣ пѣтрѣнсѣ де адеѣвѣрѣлѣ лорѣ чѣлѣ стрѣ-ѣтъѣторѣ?

Кѣндѣ прѣвѣмѣ прѣсте стареа шкѣолѣлорѣ поѣстре, сѣпѣтеѣ сѣлѣѣ а тѣртѣрѣсѣ пѣтрѣшѣ де дѣрѣре, кѣ сѣпѣтеѣмѣ дикъ департе де а прѣчене асѣменеа сѣпѣте дѣпѣѣтъѣрѣ.

Кѣндѣ vedemѣ кѣтаре шкѣолѣ поѣ кѣ тоѣтълѣ пѣрѣоѣтъ, пѣ чѣеалатѣ веке прѣфѣкътъ дп касѣ де черте сѣтешѣтѣ, не а треѣа дѣнсѣтѣ де знѣ шѣ ферестрѣѣ, дѣкъзѣтъ ла локъпѣндѣ де аѣимале доѣестѣче, кѣндѣ ла кѣтаре комъне сѣкѣпѣле матерѣале де кѣ-дѣтѣ шкѣолѣ аѣ деѣенѣтъ прада тѣтрѣрѣ трѣкъторѣлорѣ, кѣндѣ айреа комъна де парѣ мѣ сѣелете, парте маѣ дѣпѣзѣратѣ дела Dѣм-пѣзеѣ кѣ аверѣ дѣшѣ ласѣ тѣперѣмеа дп грѣжа зѣлѣлорѣ, кѣндѣ коло маѣ департе кѣтаре даскалѣ пѣмаѣ пенѣтря ачѣеа поѣртѣ а-чѣстѣ тѣтълѣ сѣпѣндѣтъ кѣарѣ де Исъсѣ Хрѣстѣсѣ, ка сѣ скапѣ де пѣшкъ, — атѣпчѣ, ашеа, атѣпчѣ треѣвѣ сѣ аѣвѣ чѣнеѣа крѣдѣнда мѣртѣрѣлорѣ, пенѣтряка сѣ се тѣпѣгѣе де вѣиторѣ.

Оаре пѣпъ кѣндѣ поѣ дѣшѣне вѣмѣ маѣ ста дп чѣеа маѣ фѣаталѣ аѣандъ кѣ прѣтѣнѣ дѣтѣперѣкълѣ шѣ кѣ вѣрѣшѣмѣ лѣ-тѣлѣ вѣмѣ гѣсѣ гѣстѣ маѣ маѣре дѣкътъ ла маѣа черѣскѣ? Пѣпъ кѣндѣ пѣпѣсарѣа де вѣиторѣ, лѣнеа шѣ трѣндѣѣѣа знѣте кѣ спѣр-ѣатълѣ egoѣстѣ ворѣ маѣ domпѣ прѣсте сѣелетеле шѣ ѣнѣмеле поѣстре?

Рѣмънълѣ а маѣ авѣтъ епѣче кѣм есте ачѣста де акъм; дп-тре ачелаш поѣ дѣсѣмъпѣтъ не чѣеа дин зѣлеле Дѣмперѣтълѣѣ Ю-сѣѣѣ II. (1780—1790) пѣпъ дѣпъ реѣолѣѣѣнѣе фѣранѣозешѣѣ (1790—1812). Не атѣпчѣ дикъ (прѣн копъкѣрѣареа гѣбернѣѣлѣѣ) се аѣрѣнсѣсе дп поѣ знѣ зѣлѣ ѣрѣшкаре де пропѣшѣре; кѣтѣѣа шкѣле, кѣѣѣѣа вѣрѣѣѣ де рѣнѣме се рѣдѣкарѣ дп мѣжлокълѣ по-стрѣ; тоѣтълѣ дпсѣ а сѣмъпѣатѣ а фѣкъ де пѣѣе, лѣмѣпъ еѣе-терѣ, дѣпъ каре зрѣмѣсе о преа трѣстѣ дѣтѣпѣчѣте еѣпѣтѣпъ; пѣ-грѣле прѣжѣѣѣе, вѣготѣрѣа, омѣрѣжѣѣре де сѣелете, тѣкълѣселе шѣ грѣѣѣселе прѣгонѣрѣ рѣлѣѣѣѣе, десѣреѣѣѣреа де сѣпѣшѣ, пѣпѣсарѣа де орѣ че се дѣтѣмъпѣла дѣмпреѣѣзрѣ де поѣ, дпкълекѣсѣрѣ ка тоѣтъ атѣтеа пѣтерѣ але тѣртѣрѣѣлѣ сѣелетеле поѣстре. Де амѣ фѣ поѣ знѣ поѣпорѣ спѣлѣберѣтъ, знѣорѣ де карѣкѣрѣ, пѣ пѣар прѣнде ашеа мѣрѣре, дѣкъ амѣ прѣвѣ кѣ атѣта пѣпѣсарѣ ла стареа шѣ сѣрѣтеа поѣстрѣ; пѣтѣрѣлѣлѣ поѣстрѣ дпсѣ есте дин чѣеа маѣ сѣ-рѣѣѣе шѣ medѣтѣѣѣе; се поѣте деѣѣ ка сѣ не пѣрѣсѣмѣ поѣ не поѣ пѣпъ ла атѣта тѣзѣрѣ! —

Б.

DIN КЪМНЪЛЪ РЕСБОУЪЛЪ.

Рѣпортълѣ лѣѣ Горѣчѣкофѣѣ. Дѣпъ поѣрѣпѣка де зѣ а Пѣ. Горѣчѣкофѣѣ атѣнсѣ шѣ де поѣ дп Нр. тр. се ѣвѣ маѣ тѣрѣ-орѣ дп пѣвлѣчѣтате дпкъ шѣ рѣпортълѣ сѣѣ фѣрѣталѣ десѣре фѣатала перѣдѣре а Севѣстѣополеѣ.

Треѣѣе сѣ тѣртѣрѣсѣмѣ, кѣ чѣгѣреа ачѣстѣ рѣпортѣ дѣ дес-пре фѣорѣѣселе еѣенѣмѣпѣте дела Севѣстѣополе о ѣдеѣ маѣ лѣмърѣтъ дпкъ шѣ дѣкътъ рѣпортѣрѣе аѣксѣпѣлорѣ, дп-каѣсѣ кѣ пѣмаѣ дин кѣпѣрѣнсѣлѣ ачѣлѣѣаш се кѣпѣште стареа чѣеа дп адеѣвѣрѣ десѣперѣтъ, ла каре деѣенѣсе гарнѣѣѣѣна Севѣстѣополеѣ.

Рѣпортълѣ лѣѣ Горѣчѣкофѣѣ есте атѣтъ де лѣпѣгѣ, дпкътълѣ пѣлѣте дп жѣрѣпалеле маѣ рѣропѣне дпкъ пѣ'лѣ рѣпѣвѣлѣкарѣ дптрѣгѣ, чѣ сѣкѣсерѣ маѣ вѣртѣѣсѣ пѣмаѣ рѣсѣлѣтателе. Сѣ дпчѣпѣмѣ деѣѣ шѣ поѣ а репѣрѣѣѣче дин ачѣлѣ рѣпортѣ пѣмаѣ дѣтѣжѣмъпѣрѣе кѣте аѣ дѣкърѣсѣ дела 17/5. Авѣгѣстѣ дпкъѣче.

Дп 17. Авѣгѣстѣ, аратѣ Дп. Горѣчѣкофѣѣ, вѣрѣшѣмънълѣ дес-кѣсе знѣ фѣкъ тарѣ дин тѣнѣрѣ асѣѣра ѣѣѣрѣѣѣлѣ корѣѣѣерѣлорѣ (Кѣрѣѣѣлѣпаѣа), кареле дѣнѣ 20 зѣле шѣ 20 поѣпѣ. Дп зѣѣа дѣн-тъѣе перѣдѣреа поѣстрѣ а фѣѣстѣ (пѣмаѣ прѣн артѣлерѣа дѣшѣмънъ) де о мѣѣе чѣпчѣ сѣте ѣстѣашѣ, еаръ дп зрѣмътѣѣрѣле парѣ зѣле не пѣ-рѣрѣ тоѣтъ кѣте знѣа мѣѣе иншѣ, еаръ дп алѣте 15 зѣле кѣте 5 пѣлѣ ла 6 сѣте де ѣстѣашѣ (адѣкъ сѣмѣа прѣсте тоѣтъ пѣлѣ ачѣ, ла 14 мѣѣ перѣѣѣ).

Фѣкълѣ адѣкъ вѣртѣкалѣ (адѣкъ прѣкъм арѣпчѣ мѣпчѣеа дп сѣсѣ, ка сѣ казѣ не канълѣ кѣѣѣа) де вѣѣѣе гѣле не сѣѣрѣма тоѣте лѣкѣрѣрѣе шѣ дѣтѣрѣѣѣрѣле поѣстре атѣтъ де дѣфѣрѣкошѣатѣ, дпкътълѣ пѣлѣ сѣра деѣенѣѣѣ рѣѣне, еаръ аѣѣ прѣсте поѣте ерѣѣ сѣлѣтъ а ле рѣпара, дпсѣ тоѣтъ дѣтѣре фѣкълѣ чѣлѣ маѣ фѣрѣѣсѣ, аѣѣ шѣ ачѣеа че рѣпараѣ, дѣпъ чѣеа дѣпѣтѣ арѣпѣкъѣтѣрѣ де вѣѣѣе еаръш сѣ прѣфѣчѣаѣ дп рѣне, кѣчѣ пѣтереа вѣѣѣелорѣ стрѣѣѣтеа дпкъ шѣ прѣн пѣтѣжѣтълѣ грѣмъѣдѣтѣ прѣсте локърѣе де аѣѣпѣстѣ. Маѣ вѣртѣѣсѣ ѣастѣѣѣлѣ Нр. 2 сѣмъпѣа дп тоѣтъ сѣра кѣ о грѣмаѣдѣ кѣмъпѣлѣ де рѣне шѣ де аколо пѣ маѣ пѣтеаѣ лѣкра пѣчѣ тѣкарѣ кѣ знѣ сѣпѣзрѣ тѣнѣ, ѣа о ѣатѣрѣѣ де 12 тѣнѣрѣ а треѣѣѣтѣ стрѣ-мъѣтѣтѣ кѣ тоѣтълѣ дп аѣѣа лѣнѣѣ де аѣѣрѣре, знѣде дпсѣ сѣѣерѣ тоѣтъ ашеа грѣѣ.

Сѣпѣтѣрѣле вѣрѣшѣмълорѣ дѣпѣнтѣсѣрѣ маѣ пѣпъ ла шѣпѣѣ-рѣе (ѣалѣрѣе) рѣсѣшѣтѣ; прѣсте ачѣста дѣфѣрѣкошѣателе дѣрѣшѣ-тѣрѣ а ле фѣртѣѣѣкъѣѣпѣлорѣ поѣстре пѣ се маѣ пѣтеаѣ рѣпара пѣчѣ дѣкъм шѣ перѣдѣрѣе гарнѣѣѣѣеѣ ерѣѣ кѣ атѣтъ маѣ маѣрѣ, кѣ кѣтъ аѣлѣкѣмѣ ѣменѣ маѣ тѣѣѣѣ ла рѣпараѣтѣре. Дп чѣеа дин зрѣмъ амѣ треѣѣѣтѣ сѣ тѣ копѣпѣгѣ, кѣ сѣпѣтеѣ сѣлѣѣѣ а пѣрѣсѣ Севѣ-ѣѣѣѣѣеа. Пенѣтря рѣтраѣѣереа поѣстрѣ дпсѣ треѣѣѣамѣ сѣ алегѣ знѣ мѣпѣгѣ фѣворѣѣторѣ, пенѣтря кѣ аѣеамѣ а фѣче кѣ о арѣмѣтѣ вѣрѣшѣѣѣескъ де о сѣтѣ мѣ ла пѣмътѣрѣ.

Дѣтѣре ачѣстеа вѣрѣшѣмълѣ дин 5. Сѣпѣ. дѣпѣнтѣ дѣшѣ дп-доѣ фѣкълѣ сѣѣ де вѣѣѣѣѣѣѣжѣнѣтѣ шѣ де гѣлѣнде дин тоѣте ѣатѣ-рѣѣе сѣле дп модѣ де некрѣзѣтъ, дпкътълѣ акъм не сѣѣрѣма тоѣте дѣтѣрѣѣѣрѣе поѣстре шѣ ле трѣпѣтѣа ла пѣтѣжѣтѣ. Скопълѣ вѣрѣш-мъшѣѣѣ ерѣ дпѣѣѣерѣатѣ, адѣкъ а деѣмѣнта (дѣстрѣма) тѣнѣрѣе поѣстре, аѣѣ а фѣче асѣлтѣ.

Дѣтѣрѣачѣеа перѣдѣрѣе поѣстре ерѣѣ фѣорѣѣсе (адѣкъ пѣпъ ла 2500 не зѣ, прѣкъм се вѣзѣсе дин чѣлѣ дѣпѣтѣѣ рѣпортѣ сѣѣртѣ алѣ лѣѣ Горѣчѣкофѣѣ), нѣмѣкѣ пѣ се маѣ пѣтеа рѣпара, чѣ треѣѣ-ѣамѣ сѣ не дѣдѣстѣѣлѣмѣ пѣмаѣ кѣ асѣѣѣареа фѣерѣстрѣѣѣѣѣѣѣлорѣ (пѣ ла magazine де прѣѣѣрѣѣ) шѣ кѣ грѣмъѣѣѣреа де пѣтѣжѣтѣ прѣсте прѣѣѣрѣѣ. Тоѣтъ не атѣпчѣ артѣлерѣѣштѣѣ пошѣтрѣѣ кѣѣѣѣѣ кѣ гѣлѣтеле, дпкътълѣ пѣ маѣ аѣеамѣ де знѣде сѣ сѣпѣлѣескъ локълѣ лорѣ кѣ аѣ-ѣѣѣ; аѣѣ аѣаръ де корпълѣ артѣлерѣѣштѣлорѣ маѣ перѣрѣ дп ачѣле треѣ зѣле 5, 6 шѣ 7 дпкъ шѣ дин гарнѣѣѣѣѣ 3917 солѣадѣѣ де рѣндѣ, 4 ѣѣѣѣерѣ де штѣѣѣ шѣ 47 ѣѣѣѣѣѣерѣ. Кѣндѣ амѣ ѣѣ-сѣрѣѣатѣ кѣ се аѣронѣе тѣмъпълѣ де асѣлтѣ, амѣ трѣсѣ дп партеа Кѣрѣѣѣлѣпаѣеѣ, знѣде комънда ѣѣенѣрѣлѣлѣ Крѣѣлѣѣѣ, дпкъ о дѣѣѣѣѣѣѣа де пѣдѣстрѣе, ка сѣ'мѣ фѣе де рѣсѣрѣѣ дп а дѣѣа лѣнѣѣ де аѣ-рѣре. Дп партеа дпсѣѣ чѣтѣѣѣ комънда ѣѣенѣрѣлѣлѣ Прѣнч. Сѣмѣѣѣѣѣѣѣ.

Дп 8. Сѣпѣ. не ла 11/2, ѣре пѣпѣнтѣа аѣѣѣѣѣ вѣрѣшѣмълѣ се рѣнде аѣѣѣѣ ѣастѣѣѣѣлѣ Нр. 2, рѣспѣнѣѣе не ѣатѣлѣѣѣѣѣ дела рѣѣѣѣѣѣѣѣѣ Олопѣѣѣ шѣ стрѣѣѣте пѣпъ дп а дѣѣа лѣнѣѣ де аѣ-рѣре. ѣѣенѣр. Сѣѣѣѣѣнѣскѣ аѣѣргѣ кѣ рѣсѣрѣѣеле, треѣѣ ѣѣѣѣѣѣѣ дпкъ се аѣронѣе дин поѣртѣ шѣ зѣѣѣѣескъ не фѣранѣѣѣѣ дин тѣнѣрѣ, дпкътълѣ треѣ асѣлтѣрѣ але лорѣ сѣпѣт рѣспѣнѣсе. Дпсѣ фѣранѣѣѣѣѣѣѣ (пѣпѣтѣ ла 12 ѣре) се арѣпѣкарѣ асѣѣѣѣѣ ѣастѣѣѣѣлѣ Корпѣлофѣѣ кѣ 5 дѣѣѣѣѣѣѣ каре фѣкъ 30 мѣѣ ѣстѣашѣ. Колѣѣна лорѣ дин фѣрѣпте стрѣѣѣте дп сѣтѣѣѣѣ ѣастѣѣѣѣлѣ шѣ сѣѣѣе де аколо не рѣѣѣѣѣѣѣѣѣ Прѣга. Ко-мъѣѣѣѣѣѣѣѣ ачѣстѣѣѣа колѣѣпѣлѣлѣ Фрѣпѣнд аѣѣкъ ла ѣѣѣѣѣѣѣ кѣ аѣ ѣѣѣ, рѣспѣнѣѣе не вѣрѣшѣмъшѣ, есте рѣпѣтѣ, се рѣтраѣѣе шѣ фѣранѣ-ѣѣѣ стрѣѣѣѣтѣ пѣпъ дп кѣлѣте. Акъм ѣѣенѣрѣлѣлѣ Крѣѣлѣѣѣ се а-рѣпѣкъ дп фѣрѣптеа рѣѣѣѣѣѣѣѣѣѣѣ Лѣѣѣѣѣ, пенѣтря ка сѣ се рѣѣѣа Корпѣлофѣѣѣѣ, чѣ есте рѣпѣтѣ шѣ елѣ. Дп локъѣѣ терсе ѣѣенѣрѣ-лѣлѣ Лѣсѣпѣко, — фѣ рѣпѣтѣ шѣ ачѣста, аѣѣѣ шѣ мѣрѣ. Дѣпъ

елъ мерце генералъ Іхсероф ші рѣшле портѣ; дѣпъ ачеста генер. Мартінаш ші есте рѣнитъ греѣ; готѣ одавъ маі тоѣ комъданціі де реѣменте ші баталіоне (колонелі, в. колонелі ші маіорі) фхсеръ вѣшн сѣѣ рѣніці, дикѣтѣ маі ла вриѣ пе ла 2 оре дѣпъ аміезі трѣнеле рѣсенті трѣвѣрѣ съ се ретрагъ кѣ тотѣла дела Малакофф. Тотѣдеодатъ кѣ асѣтѣла асѣпра вастіонъла Корнілоф - Малакофф врѣшмашѣла се арѣнкасе ші асѣпра дѣтѣрѣтѣреі де батеріе нѣнитъ Цервасіе, рѣспінсесе пе влѣ реѣментѣ че о апѣра ші ашезѣндѣсе дѣ трѣнса дѣторесе трѣвѣреле асѣпра нѣстрѣ.

Ла 12 оре се арѣнкарѣ ші енглезіі сѣрѣжонціі де ресервтарі асѣпра вѣгівѣлі дела вастіонъла Nr. 3 (Реданѣ), дѣтѣрѣтѣреі де аколо пе реѣментѣла Владимірѣ, каре дѣпъ ажѣтатѣ акѣм де реѣментеле Камчатка ші Іакѣдк се реѣнторѣе ші кѣ ваіонета ла карне рѣспінце пе енглезі. Дѣпъ ші аічі аѣ фостѣ трѣі асалтѣрѣі рѣспінсе. (Алге асалтѣрѣі партікларе маі трѣвѣрѣтѣ тотѣ рѣспінсе ле тречетѣлѣ пентрѣ дѣнѣсѣімеа докѣлѣ.)

Пе ла 2^{1/2} оре врѣшмашѣла дѣте асалтѣ кларѣ асѣпра четѣрѣі Севастополе дѣп мінці десе, ажѣтате де о алѣ колѣпѣ де 10 мѣі; чі фокѣлѣ пострѣ де картаче дѣп маі шѣлѣ батеріі дѣі фаче ка съ се трагѣ кѣтрѣ вастіонеле Nr. 5 (централѣ) ші 6 (а карантінелѣ); аічі дѣпъ вѣне лѣпта ла ваіонете ші врѣшмашѣла фѣ рѣспінсѣ де не нѣрѣі вастіонелорѣ. Дѣп редѣтѣла Шварц врѣшмашѣла стрѣватѣ; генер. Крѣшчѣф ші в. колонелѣла Верескѣн алѣргѣ кѣ трѣнеле лорѣ спре ажѣторѣі ші врѣмѣзѣ влѣ шѣчелѣ фѣрїосѣ.

Остен-Сакеп фѣ шарторѣ ачестѣі шѣчелѣ. Дѣпсѣлѣ апѣі се дѣпкредѣнѣлѣ, кѣ вастіонѣла Корнілоф тотѣ нѣ се маі нѣте рѣлѣа; кѣчї де ші пої амѣ рѣспінсѣ асалтѣреле ла чїнчї нѣнѣрѣі, пердѣрїле нѣстрѣ дѣпъ аѣ фостѣ съ фѣресѣкѣ Dzeѣ.

Ної авѣрѣмѣлѣ пердѣрїле врѣшторѣ: Генераліі Бѣсаѣ, Іхсероф, Лісенко, торѣі; Крѣлеф, Мартінаш ші Сѣроф рѣніці; колонелі Месендоф, Аршенїдкі, Наїдхарт, комъданѣла де о фрегатѣ Кодевѣе ші вѣлѣ де казачі Шѣрѣвачѣф, сарѣш торѣі; рѣніці греѣ вѣре 5 колонел ші в. колонелі, сарѣ лѣвїці фѣрѣ рѣне генералѣла Пессоф ші колонелѣла Сваррев.

Престе тотѣ аѣ рѣшасѣ дѣп 8. Септ. торѣі: 4 офїцерї де штабѣ, 55 оберофїцерї, 2625 солдаѣ; сарѣ рѣніці 26 офїцерї де штабѣ, 206 оберофїцерї, 5826 солдаѣ; сарѣ лѣвїці 9 офїцерї де штабѣ, 38 оберофїцерї, 1138 солдаѣ; лїнескѣ (перѣвїці, дѣпнекаѣі, арѣнкаѣі дѣп асрѣ сѣѣ торѣжнтѣдї оѣе рѣїне): 24 оберофїцерї ші 1738 солдаѣ. — Ла тѣте ачесте пердѣрї стрїкѣчѣнїле артїлерїелѣ нѣ сѣнт еокотїте, пентрѣкѣ нѣ аѣнкасерѣ дѣпъ а се нѣтѣра.

Дѣспре пердѣрїле алїадїлорѣ Дн. Горѣакофф зїче нѣмаї атѣта, кѣ ачелѣаш аѣ трѣвѣітѣ съ фїе кѣмплїте, кѣ нѣтѣрѣла дѣпъ тоталѣ нѣ ле аратѣ. — Де алѣтѣ партѣ нѣтѣрѣла тоталѣ дѣп пердѣрїле рѣшїлорѣ дела 17. Авѣгстѣлѣ пѣпѣ дѣп 8. Септ. се сокотѣште фѣрѣ тѣтѣ де стїнтѣлѣ (кѣ артїлерїѣ кѣ тотѣ) ла трѣїзѣчї ші трѣі де мїі; сарѣ чѣі рѣніці Дѣтнезѣлѣ сѣї маї конѣнѣтере. —

Тотѣ че маї арѣ Прїнчїпеле Горѣакофф дѣп алѣ сїѣ рѣпорѣгѣ есте кѣпосѣкѣтѣ дѣптокѣма дѣп алѣ ісѣорѣ. —

— Дѣспре нѣсѣчѣнеа че о окѣнѣ алїадїі дѣп Крїмѣ фѣпѣ кѣ рѣшїі пе дѣпѣртѣшентѣ „В. Z.“ о депешѣ телеграфїкѣ а Прїнчїпелї Горѣакофф дѣп 29. Септѣмѣре (11. Окт.) сѣра, каре зїче кѣ алїадїі аѣ дѣпїнатѣ о нѣтере маѣре де трѣне дѣп валѣеа Белѣвѣкѣлѣ де сѣсѣ, кѣ аколо аѣ ашезѣтѣлѣ влѣ лѣгѣрѣ ші се прѣгѣтѣште ла алѣ операциїнї дѣпїнте. Де одаѣтѣ аѣ дѣпїнатѣ ші дела Чернѣаїа кѣтрѣ сѣтѣлѣ Дѣп. Анѣпостѣрїле рѣшїлорѣ стаѣла Аїргѣлѣ де сѣсѣ. Дѣп партѣа порѣдїкѣ а Севастополеї нѣ сѣа дѣпѣтѣплатѣ врѣнѣлѣ че деосѣвїтѣ. —

Cronica straina.

О рѣвїотѣ. Ведѣмѣ, кѣ ѓменїі потѣ нѣмаї арѣре орї пѣтрѣнде дѣп полїтїка ші іntenѣїнїле чѣле маї сѣпте алѣ консѣтенїлорѣ сѣї, де ачѣеа vedemѣ адесе ші де вѣнде пѣї ашѣпта вѣнеле жѣдектѣі сїнїстрѣ, на се нѣ зїчетѣмѣ дѣпвїдїосѣ, алѣне, асѣпра лѣкрѣрїлорѣ алѣтора, нѣмаї дѣп кѣсѣ, кѣ нѣ штїѣ де че шї пентрѣ че сѣа фѣкѣтѣ лѣкрѣлѣ кѣтарѣ аша шї нѣ алѣтїнѣтрѣнеа. Асѣфѣлѣ vedemѣ кѣ о нѣдѣште кїарѣ шї жѣрпалѣлѣ „Zimbrѣ“, каре траѣвѣкѣндѣ дескрїѣреа полїтїеї Ніколаїевѣ о дѣчѣне аша:

„Акѣм кѣндѣ тѣго дїпѣрїле сѣнт дѣнрѣптѣте асѣпра полїтїеї Ніколаїевѣ, вѣнде се зїче кѣ сѣаѣ дѣсѣлѣ Дѣмперѣлѣ Алѣсандрѣ алѣ Іхсїеї, чѣїторїі Zimbrѣлѣ крѣдетѣ кѣ ворѣ четї кѣ шѣлѣдѣїре дескрїѣреа ачестѣї полїтїї фортїфїкатѣ, пре каре о дѣпѣртѣшїмѣ дѣпъ кѣтѣ о гѣсїмѣ дѣп Консѣтїѣнциалѣ; де шї еа нѣте нѣ ва дѣнтрѣче дескрїѣрїле полїтїилорѣ дїп Германїа, тїпѣрїте дѣп фѣїле Трансїванїеї, де каре сѣптемѣ пре сѣтѣї (?). Де-

осѣїреа ва фї кѣ дескрїпціа врѣшторѣ есте маї лѣпгѣ, де кѣтѣ ачѣеа а Парїсѣлѣ шї а Лондонѣлѣ, шї нѣї пѣлѣтїѣ кѣ грѣштатѣеа авѣрѣлѣ, прѣкѣм сѣаѣ врѣмѣтѣ кѣ ачѣле маї сѣсѣ атїнсе. Пѣкатѣ де кѣлѣзіѣла фѣкѣтѣ дакѣ аѣ фостѣ нѣмаї пентрѣ кѣтѣва мїгѣтѣрї де прїп Германїа. (—!) Мѣлѣі кѣ дрѣптѣлѣ се ашѣптаѣ ла чѣва маї імпорѣтанѣлѣ.“

Нїколаїевѣ есте о шїкѣ полїтїе аѣлѣторѣ ла 25 сѣѣ 30 леѣе дѣп лѣнѣтрѣлѣ дѣрїеї. Еа есте сказѣлѣлѣ влѣ адміралїтѣдї; еа арѣ о шкѣлѣ де пїлодї, дѣп каре се аѣлѣ шї о катѣдрѣ де архїтекѣтѣрѣ пѣвалѣ, о бїбліотѣкѣ, о фрѣшѣосѣ колѣкѣїе де моделѣ де вѣсе, влѣ нѣзѣлѣ де антїквїтѣдї дескоперїте дѣп Крїмѣ шї пе маїлѣ Нїпрѣлѣ. Дѣп вѣсѣнеле сѣле стаціонѣзѣлѣ вѣсе де алѣ Мѣрїеї пѣгрѣ шї ачѣле каре нѣ потѣ ста пе маѣре. Дѣп дѣнпрѣїѣрїмїле полїтїеї сѣнт рѣїнеле Олѣїеї, колонїе Мїлезїанѣ.

Нїколаїевѣ есте ашезѣтѣ ла гѣра Інголѣлѣлѣ дѣп Бѣгѣ. Асѣтї о полїтїе нѣвѣ орпѣтѣ кѣ фрѣшѣосѣ едїфіції, дѣпъ лїсїтѣ де апѣ шї лѣпне. Дїлїдїе, тѣїете дѣп пропорції фѣрте грандїосѣ, прѣкѣтѣ е обїчѣїлѣ дѣп Рѣсїа, дѣпѣдѣшѣзѣлѣ о лїнїе де фрѣшѣосѣ зїдїрї, дѣпъ дѣп чѣа маї маѣре партѣ лѣнѣтрѣлѣ нѣ реонѣнде дѣпфѣдѣшѣтрѣї дїп аѣарѣ, вѣпѣтѣлѣ, колѣвѣлѣ, тїпа фѣкѣ а фї фѣрте пѣкомѣде страделе шї пїедїле, каре тѣте сѣнт атѣте кѣтѣпїї алѣлѣ Мѣрѣ. Полїтїа нѣ е де тотѣ сѣвѣршїтѣ. Дѣп маї шѣлѣ кварѣталѣ, кѣтѣва кѣсе дѣпѣрѣшїтїете арѣтѣ нѣмаї планѣлѣ генералѣ. Аѣарѣ де попѣлѣаїа де 5 пѣпѣ ла 6 мїї лѣкѣїторї, се сокотѣ ла 10,000 пѣтѣрѣлѣ лѣкрѣторїлорѣ окѣпаци дѣп скѣлѣле гѣвѣрпѣлѣ, де кѣндѣ ачѣсторѣ сѣаѣ даѣтѣ тѣтѣ дїсѣлїреа.

Пѣїне портѣрї сѣнт маї вїне потрївїте дѣкѣтѣ ачѣста пентрѣ дѣстїнаѣреа сѣ. Посїціа сѣ дѣпѣндѣтѣ дѣп капѣтѣлѣ влѣї лїманѣ рѣсѣчїтѣ, тѣлѣ апѣрѣ де атакѣрїле тѣрїеї: кѣтѣ пентрѣ апровїсіонаѣре, кѣ тѣте кѣ Бѣгѣлѣ дѣпкїсѣ де катаракѣте пѣїнѣлѣ се пѣте пѣлѣтї, Ніколаїевѣ прїтѣште лѣпѣтѣрїа, стоала шї кѣлїпа пе Нїпрѣ, а кѣрѣїа гѣрѣ се вѣнѣште кѣ ачѣеа а Бѣгѣлѣ дѣп адѣпѣлѣ голѣф нѣмїтѣ лїманѣлѣ Нїпрѣлѣ.

Дѣра дѣнтрѣ Нїпрѣ ші Нїсѣтрѣ дѣпѣдѣшѣзѣлѣ спре Норѣдѣ деалѣрї копѣрїте кѣ пѣдѣрї. Ла Сѣдѣ е о кѣтѣпїе сѣрїе вѣсѣкѣтѣ де вѣпѣтѣрї шї лѣсѣтѣ гѣрѣмелорѣ. Пѣтѣжнтѣлѣ еї есте пїнѣлѣ де дѣчѣосѣ; тотѣш се фѣкѣ ѓрекарѣ сѣтѣпѣтѣрї. Се аѣлѣ кїарѣ шї вїї, дѣпсе еле нѣ продѣкѣлѣ дѣкѣтѣ влѣ вїнѣ фѣрте акрѣ. Мїзѣрїле реколѣте алѣ ачѣстѣї дѣрї аѣ дѣпѣ а се тѣте де лѣкѣсѣте карѣ нѣ ле крѣдѣ.

Іѣрна, фрїгѣлѣ се сѣїе пѣпѣ ла 24 граѣе, пе кѣндѣ вѣра кѣлѣдѣра вѣсѣкѣ рѣжрїле. Дела Нїпрѣ ла Маѣреа Асовѣ, дѣра арѣ о прївїре шї маї дѣнтрїсѣтѣторѣ. —

— Жѣрпалѣлѣ „Прѣсѣ“ дїп Парїсѣ нѣвѣлїкѣ влѣ артїкѣлѣ дѣспре дрѣштѣрїле де фѣрѣ, дїп каре ѣстраѣетѣлѣ врѣшторѣле:

... Кѣндѣ ачѣстѣ дрѣштѣрї де фѣрѣ ворѣ фї терпїнатѣ шї тѣпѣтѣ пѣпѣ ла марѣїнеа чѣа маї де пе врѣтѣ а Авѣстрїеї, шї дѣп провїнчїїле данѣїїене, пѣїїне зїле ворѣ фї де ажѣпсѣ пентрѣ а транспорта ла Парїсѣ чѣреалѣле дїп Крїмѣ. Даѣкѣ пѣчѣеа се ва дѣпкїеїе кѣ Рѣсїа, ачѣстѣ нѣтере ва фї чѣа дѣтѣїе апропѣне прѣлѣнѣїреа ачѣстѣї дрѣштѣ де фѣрѣ прїп Бѣсарѣвїа. Даѣкѣ, дїп конѣтра ресѣвелѣлѣ арѣ а врѣма, алїадїі ворѣ пѣпѣ сїгѣрѣлѣ тѣїпа пе ачѣеатѣ провїнчїе, шї, орї дѣп че кѣсѣ, кѣлѣдїреа дрѣштѣлѣ де фѣрѣ дела гранїца авѣстриакѣлѣ пѣпѣ дѣп Крїмѣ пе парѣ сїгѣрѣ. Атѣнчї се ва пѣтѣ прїмї ла Парїсѣ дѣп 4 зїле пѣнеа Оѣдѣсїі шї а Крїмѣлѣ, прїп дрѣштѣлѣ де фѣрѣ германѣ, ачѣлѣ авѣстриакѣ шї ачѣлѣ прѣлѣнѣїтѣ прїп провїнчїїле данѣїїене шї Бѣсарѣвїа. —

— Телеграфїлѣ отомѣлѣ е терпїнатѣ пѣпѣ ла Шѣнѣла, вѣнде есте лѣгатѣ кѣ ачѣлѣ дїп Крїмѣ шї дїп Еѣропа. Прїп о фѣрїчїтѣ дѣпѣтѣпларѣ, чѣа дѣтѣїе депешѣ че аѣ адѣсѣ ла Консѣтанѣнїопѣле ера ачѣеа карѣа анѣпѣлѣ лѣареа Севастополеї, шї чѣа дѣтѣїе па каре о дѣсѣ ла Парїсѣ шї Лондонѣ, ера ачѣеа прїп каре мїнїсѣтерїлѣ М. С. Імперїале а Сѣлѣтанѣлѣ прѣскрїїа репрѣсѣнтѣнцілорѣ сѣї лѣпгѣ кѣрїїле де Парїсѣ шї Лондонѣ, а дѣпѣдѣшѣа Дѣмперѣлѣлѣ шї Рѣїнѣї фѣлїчїтѣрїле Сѣлѣтанѣлѣ пентрѣ ачѣеатѣ фрѣшѣосѣ вїкторїе. —

— Дѣпъ „Gazeta de Colonia“ се зїче кѣ Авѣстрїа се парѣ дїспѣзѣ а прїмї іntenѣрѣтѣацїа пѣпѣлѣ алѣ трѣїлеа фортѣлатѣ де пѣтернїчїїле апѣсѣне; дѣпъ акѣм грѣштатѣеа ар провѣнї кѣ алїадїі нѣ се тѣлѣцѣтѣскѣ нѣмаї кѣ чѣле 4 пѣпѣтѣрї, шї кѣ еї маї до-ресѣкѣлѣ влѣ алѣ 5-ле, че сѣар кѣпрїнде сѣаѣ дѣп плаѣа влѣї десѣлѣгѣвїрї пентрѣ кѣлѣзіѣлїле де ресѣвелѣ, сѣаѣ дѣп чѣсїа Крїмеїеї, сѣаѣ дѣп дѣнтрѣнѣарѣеа Бѣсарѣвїеї кѣ Прїнчїпѣтѣле Дѣнѣтѣрѣне. — Деїе Дѣтнезѣлѣ сѣ се дѣпїлїсѣкѣ ачѣеатѣ дорїндѣ націоналѣ! — „Zimb.“

— Неаполѣ, 6. Окѣтѣре п. Се парѣ кѣ гѣвѣрпїлѣлѣ неаполїтанѣлѣ дї трѣкѣ деокѣмѣдатѣ шї де фѣрїїле пропрїї шї де опѣїтѣеле стрїїне. Дѣмперѣлѣлѣ Напѣлеѣн дѣпѣчѣе вѣзѣ кѣ Неаполїтанѣлѣ се нѣкѣшѣте (чѣлѣ пѣїнѣлѣ пентрѣ окї лѣмїї, шїїі ка о-тѣлѣ), апѣї дѣлѣ асѣкѣрѣ, кѣ нїчї влѣкаѣлѣ нѣ ва врѣма, нїчї рѣда

са доминиоралъ Мзратъ нъ ва реокъпа тропалъ тѣтъ-съ Мзратъ (каре цинъсе не о соръ а лѣи Наполеон I.).

Vienna, 14. Октобре к. н. Колера дн Виена днкъ тотъ п'а днчетатъ нѣи пѣлъ дн зѣа де асгъи, прекъм ачѣста се vede дн рѣпортърѣ медичештѣ офичиале; се кзпѣште дпсѣ шѣ дн пѣтъралъ болнавѣлоръ ашезацѣ дн спѣталалъ челъ маре цепералъ дн Виена, днтръ каре ла 12. Октоб. се аѣла 1666 болнавѣ шѣ адѣкъ 819 върбацѣ, еаръ 847 фемеѣ; еаръ дн болнавѣ ачештѣа о парте днсетпѣтѣре ера шѣ де холеръ. -- Днтр'ачеаа де шѣ холера сечеръ тотъ вара дн локзѣторѣ Виенѣ, еаръ алте боле днкъ шѣ лзаръ партеа лоръ днтрѣшнѣ трѣпѣндѣи не чеаа лъме, тотъш дн пѣтъралъ попорѣмѣ нъ се кзпѣште нѣчѣдекъм врео скъдере, еаръ лѣна де квартѣре, скъмпетеа шѣ стрѣмторареа де тотѣ тревзѣнчѣселе вѣдѣрѣе есте маѣ маре де кѣтъ дн Парѣсѣ; еаръ маѣ вѣртосѣ материалеле де арсѣ, лемпе, кѣрвѣнѣ де пеа-трѣ, даѣ де капѣ нъ пѣмаѣ сѣрѣчѣмѣ, чѣ шѣ фамѣлѣлоръ нелѣпсѣте де мѣжлѣчеле вѣдеѣ, дн кѣтъ шѣ ачестеа се вѣдѣ сѣлѣте а се стрѣмтора не еаръ дн одѣи кѣтъ се пѣте маѣ пѣцѣне пѣмаѣ ка сѣ нъ фѣе сѣлѣте а келѣтѣ преа пѣлѣтѣ пентрѣ материалеле де арсѣ; апоѣ шѣте орѣчѣне, кѣтъ есте де пѣсѣпѣтосѣ шѣ скѣртѣторѣ, де вѣбѣтъ а локѣи шѣ маѣ вѣртосѣ а dormѣи маѣ пѣлѣте персѣне дн кѣте о кѣсчѣрѣ стрѣмтѣ шѣ днфѣндатѣ, дн кѣтъ аерѣлѣ челъ ат-мосферѣкѣ кѣратѣ, дѣлѣторѣ шѣ прелѣпѣнѣторѣ де вѣдѣтѣ пѣмаѣ кѣтъ сѣ се фѣрѣшезе дн лѣвнтрѣ кѣндѣ чѣнева дескѣде зшеа. —

Деспре скъмпетеа лемпелоръ де арсѣ дн Виена дншѣ нѣте ачѣе орѣчѣне о ѣдезѣ кѣаръ, дѣкѣ ва консѣдера, кѣткѣ не ла апоѣ 1830 прецѣлѣ знѣи стѣпжѣнѣ лемпе де фокѣ ста днтре 6 шѣ 8 фр. м. к.; не ла 1846 дпсѣ ажѣрсеесе ла 15—17 1/2 фр. м. к.; еаръ пѣлѣ ла 1853 се сѣи дела 17 пѣлѣ ла 25 фр. м. к. шѣ челъ де врадѣ каре ла 1830 ера кам 5 ф. 20 кр., акъм ста днтре 11 шѣ 16 ф. мк.

Днтре ачесте днтрѣцѣрѣрѣ Виена се пѣте пѣлѣтѣе кѣ о сѣпѣгѣрѣ днтрѣцѣрѣре: кѣ адѣкѣ прецѣрѣле с'аѣ скѣтѣ шѣ с'аѣ скѣмбатѣ днфѣкошатѣ нъ пѣмаѣ дн ачѣа кѣпѣталъ чѣ прѣсте тотѣ дн тотѣ провинцѣале шѣ орашеле.

С'а датѣ кѣ сокотѣла, кѣ дн монархѣа Австрѣеѣ сѣнт пѣдѣрѣ днтр'о днтѣндере манѣлѣ де 85 1/4 мѣлѣоне фѣлѣчѣ (кѣте 1600 стѣпжѣнѣ ла о фалче), еаръ кѣрвѣнѣ де пѣтрѣ се сапъ шѣ пѣлѣ акъм ла 50 мѣлѣоне тѣжѣ (а 44 ока). Де аѣчѣ се днкеѣе, кѣ прѣчѣна ачестеѣ скъмпѣцѣ днфѣкошате трѣвѣе сѣ закѣ кѣ то-тѣлѣ аѣреа. —

ЛА ФОНДЪЛЪ РЕЗНИЖНЕИ ФЕМ. РОМАНЕ шчл.

аѣ маѣ контрѣвѣтѣ дн декърѣсѣлѣ аплѣлѣ кѣрѣгѣторѣв: зрѣтѣоареле вѣнефѣкѣтоаре шѣ зѣлоасе персѣне пентрѣ вѣнеле пѣвлѣкѣ:

(Зрѣтаре.)

Prin Domna Lsica Mxali професорѣса дн Блажѣшѣ minimѣ анѣалѣ дела

DD: Ана Бѣгнѣскѣ	1 фрѣ м. к.
„ Ана Радѣ	2 „
„ Лѣсѣа Мѣхалѣ	1 „
„ Ана Логошѣана	1 „
„ Марѣа Калваса	1 „
„ Марѣа Рѣсѣ	1 „
„ Клара Грозе	1 „
„ Марѣа Попѣ	1 „
Съта	9 фрѣ. м. к.

Дн Брашовѣ:

DD. Екатѣрѣна Рѣсѣ вѣдѣвъ 2 фр. м. к.
Софѣа Молдованѣ вѣдѣвъ 1 ф.
Zoica D. Епгерлѣ вѣдѣвъ 2 ф.
Парасчева Алексѣе 2 фр., тотѣ ка метѣре minimѣ анѣалѣ
= 7 фр. м. к.
Парасчева Теклѣ метѣрѣ комѣт. 5 ф.
Фанѣ Белѣчѣанѣ метѣрѣ minimѣ ан. 2 ф.
Карѣлѣна I. Чѣркѣ метѣрѣ minimѣ анѣалѣ 1 ф.
Елена Парчѣвѣ метѣ. min. ан. 2 ф.
Марѣа G. David ка метѣрѣ нѣа minimѣ анѣалѣ не анѣалѣ а-чѣста 5 ф. м. к.

Кѣ ачесте се днкеѣе пѣвлѣкареа колѣктелорѣ ла фондѣлѣ Рѣ-знѣжнеѣ не анѣалѣ 1854/5.
Брашовѣ, 19./7. Октобре 1855.

Дела комѣтетѣлѣ Р. Ф. Р.

БЪЛЕТЪНЪЛЪ ОФИЧАЛЪ.

Nr. 6759. 1855.

ДНШТИНЦАРЕ.

Дн зрѣта емѣсѣлѣ дналѣлѣ гѣвернѣшѣ дн 26. Септем. а. к. Nr. 8744 прѣс., спре а дпскѣмѣва кѣпѣтеле кѣзѣтѣре ла 1. Ок-тобро а. к. дн дшпрѣтѣлѣлѣ наѣоналѣ, с'аѣ днтѣтернѣчѣтѣ нъ пѣмаѣ касѣа сѣпрѣтѣ а церѣе, чѣ кѣ есчѣпѣлѣне шѣ касѣеле адѣ-пѣтѣре дн Орѣштѣе, Кѣлѣжѣ, Бѣстрѣцѣ, Мѣрѣш - Ошорхеѣлѣ, Дѣежѣ шѣ Белѣградѣ.

Ачѣста се адѣче ла кѣпоштѣнѣцѣ пѣвлѣкѣ кѣ обсервѣреа, кѣ дѣкѣ кѣпѣтеле че се дѣкѣ ла касѣа ка сѣ се дпскѣмѣе нъ ворѣ фѣ маѣ пѣлѣте де 10 вѣкѣцѣ, атѣлѣчѣ сѣ се скрѣе пѣмаѣ пѣтеле шѣ конѣтеле адѣкѣторѣлѣ шѣ локѣлѣ локѣпѣцѣ дн досѣлѣ фѣекѣрѣ кѣпѣнѣ; еаръ трѣкѣндѣ пѣтерѣлѣ прѣсте 10 вѣкѣцѣ, атѣлѣчѣ трѣ-вѣе сѣ се факѣ о консѣмпѣчѣне анѣмѣтѣ сѣскрѣсѣ кѣ пѣтеле, конѣтеле шѣ локѣлѣ локѣпѣцѣ адѣкѣторѣлѣ.

Маѣ дпколо се днштѣнѣцѣлѣ, кѣ ла касѣеле пѣмѣте шѣ ла офичѣеле де контрѣвѣдѣне се пѣтѣскѣ кѣпѣтеле пѣмаѣ дѣпѣ чо декърѣ 14 зѣле дола дареа лорѣ дн лѣвнтрѣ; де ачѣа дѣкѣто-рѣлѣ де кѣпѣне аре се прѣмѣскѣ о кѣветѣнѣцѣ сѣскрѣсѣ де амѣн-доѣ офичѣалѣи маѣ марѣ аѣ касѣеѣ, печѣтѣлѣтѣ кѣ печѣтѣлѣ офичѣлѣи, ка реверсѣ де прѣмѣре. Ачѣстѣ реверсѣ апоѣ трѣвѣе сѣ се пѣс-трѣзе фѣрте вѣне, кѣче дѣпѣ 14 зѣле сѣ ворѣ пѣлѣтѣ интересѣле пѣмаѣ не лѣпѣгѣ рѣдѣтѣрѣчѣреа ачѣлѣ реверсѣ.

Брашовѣ, 8. Октобре 1855.

(1—3)

Маѣи стрѣтѣлѣ.

Nro. 6874. 1855.

ПЪБЛИКАРЕ.

Кѣ окѣсѣнеа цѣпералѣе днпѣрѣндѣрѣ а лѣберѣтѣцѣи де кѣрѣчѣ-тѣрѣтѣ, аѣчѣ, с'а арѣндатѣ днпѣрѣкѣ шѣ дрѣнтѣлѣ де вѣпзаре де вѣпѣшѣи рѣкѣи дн мѣкѣ сѣптѣ декърѣчѣреа тѣрѣгѣлѣ деаѣчѣ, не ло-кѣрѣле словѣде, не 3 апѣ днчѣпѣндѣ дела тѣрѣгѣлѣ тѣтѣрѣрѣ сѣпѣ-цѣлорѣ.

Деспре ачѣста се днкѣпоштѣнѣцѣлѣ тотѣ пѣвлѣкѣлѣ кѣ ачѣеа дожѣрѣе, ка дн тѣмпѣлѣ тѣрѣгѣлѣ се нъ кѣтезе нѣме, афѣрѣ де арѣндѣшѣи рѣспѣктѣи, а vnde vinѣ сѣв рѣкѣи in тѣсѣрѣи мѣчѣ ка пѣлѣ акъмѣ, сѣптѣ пѣдеапеа конѣскѣрѣи шѣ а алѣелорѣ пѣдепсе дн ванѣ пентрѣ чеѣ прѣварѣкѣторѣ.

Брашовѣ, дн 15. Октобре 1855.

(2—3)

Маѣи стрѣтѣлѣ.

Nr. 1071. 1855. H. G. K.

ДНШТИНЦАРЕ.

Сѣсѣреа поштѣе дн Сѣвѣлѣ шѣ Виена се ва фѣче кѣпѣскѣтѣ пѣвлѣкѣлѣ прѣи о таблѣ алѣбѣ дпскрѣсѣ: „А венѣтѣ пошта,“ каре ва фѣ акѣцѣатѣ ла локалѣлѣ канѣеларѣеѣ камерѣе комѣрѣчѣале, злѣца вѣтѣи Nr. 14.

Брашовѣ, 16. Октобре 1855.

(1—2)

Камера комѣрѣчѣалѣ шѣ индѣстрѣалѣ де Брашовѣ.

Адвокатѣлѣ провинцѣалѣ ИОСИФЪ МАИЕР

адѣче ла кѣпоштѣнѣца пѣвлѣкѣ, кѣткѣ канѣеларѣа лѣи се аѣлѣ акъм дн злѣца сѣкѣлорѣ, дн фѣста касѣ алѣи M. de Diamont Nr. 233/497.

Кѣрѣсрѣле ла вѣрсѣ дн 19. Октобре к. н. сѣлѣ ашеа:

Облѣгѣцѣиѣ металѣче векѣ де 5 %	74 1/2
Днтѣрѣвѣтѣлѣ де 4 1/2 % дела 1852	65 1/2
„ де 4 % detto	—
Сорѣцѣе дела 1839	119 1/4
Акѣцѣе банкѣлѣ	1049
Аѣцѣо ла галѣвѣнѣ днтѣрѣвѣтѣи	18 3/4
„ арѣпѣтѣ	13 7/8
Днтѣрѣвѣтѣлѣ 1854	97 1/4
„ челъ наѣоналѣ дн ан. 1854	78 1/4

Аѣцѣо дн Брашовѣ 20. Октобре п.:

Азѣрѣлѣ (галѣвѣнѣ) 5 ф. 17 кр. мк. Арѣпѣтѣлѣ 13 %.